

4

龍清先生 統理內外方脈

再道其身 三生有幸

九製大海狗鞭補腎丸  
此丸為補腎之元藥，世界各國一等名藥也。此丸能補腎水，壯陽氣，益精血，強筋骨，治一切虛弱之症。凡患此症者，服之立見奇效。此丸之功效，非筆墨所能形容。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。

九製大海狗鞭補腎丸  
此丸之功效，非筆墨所能形容。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。

九製大海狗鞭補腎丸  
此丸之功效，非筆墨所能形容。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。

九製大海狗鞭補腎丸  
此丸之功效，非筆墨所能形容。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。

九製大海狗鞭補腎丸  
此丸之功效，非筆墨所能形容。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。

九製大海狗鞭補腎丸  
此丸之功效，非筆墨所能形容。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。

九製大海狗鞭補腎丸  
此丸之功效，非筆墨所能形容。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。

九製大海狗鞭補腎丸  
此丸之功效，非筆墨所能形容。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。

九製大海狗鞭補腎丸  
此丸之功效，非筆墨所能形容。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。

**三 龍 盛**  
Sam Shing Lin Kee Co  
Sey. 4885 1 Pender St. W.  
Vancouver B. C.



本舖專造各種  
名廠皮鞋，工精  
料美，比美於西  
人所造之工料。  
合脚，耐穿，時  
尚，各款皮鞋，  
修補，翻新，皮  
衣，皮包，皮箱，  
皮帶，等件，皆  
能修理，如蒙  
惠顧，請至本  
舖，一試便知。


**廣 裕 隆**  
KWONG YEE LUNG CO.  
137 Pender Street East  
Phone Sey. 9026 Vancouver B. C.

又新到水仙花  
各種支干  
絲巾炮竹  
油米雜貨  
特別平沽  
云埠廣裕隆啓

**廣 源 生**  
KWONG YUEN SANG CO.  
178 Pender Street East  
Phone Sey. 3046 Vancouver, B. C.

啓者本號由唐山辦到  
各埠海味雜貨，油糖，京菓，  
食品俱全，發行零售，沽批，價  
從廉，茲新張伊始，以圖久  
遠，交易如蒙惠顧，額外歡  
迎。 喊線（詩）三零四六  
司事人林栢旋披露

**Abbey's SALT**




本醫士心存世救人，  
明葉備鹽妙劑，各處藥  
房均有代售。該鹽之關  
于人身各部，曾歷歷不  
忘。至主治頭痛及腰  
等症，到春回如響，斯應  
藥到病除。如有清腸，  
平時購食，亦有清腸，  
能消化調血，液之功，  
也。華友之善攝生者，注  
意焉。 本醫士啓

**章 記**  
JUN KEE CO.  
13 Canton St. P.O. Box 366  
Vancouver B.C.

▲嶺南酒樓  
因時廣告  
嶺南酒樓，光臨杯  
箸，品，南來，燕，  
清，涼，舒，暢，  
有，脚，陽，春，已，去，  
指，炎，夏，又，來，客，  
暑，熱，爭，向，茶，室，  
乘，涼，各，士，風，流，  
應，借，酒，而，遣，興，  
本，樓，密，閉，百，葉，清  
風，徐，來，梯，步，千  
層，俗，塵，不，擾，至，  
於，  
庖，人，烹，調，之，合，節，  
侍，兒，招，待，之，殷，勤，  
久，已，膾，炙，人，口，不  
用，贅，詞，工，商，士，庶  
盡，興，乎，來，  
▲本樓電話：詩零  
貳二八二  
嶺南酒樓主人謹白

**男兒當自強**



▲花柳藥酒確有功效  
弟唐君，患此症，入花柳界，  
花柳藥酒，不勝言，多  
治，無濟，于病，幸飲  
奇生行花柳扶元補毒酒，  
酒得以搜毒清之，此酒  
製之良，活人無數，凡屬  
毒皆可收效，自餘毒既清，  
再與該行商商，善後之，  
又得寄來三鞭補腎丸，及  
戰必勝丸，照法施用，果  
精神爽，奕弟蒙施救，謹  
于報以為同病者告  
旅美赤市省波朗士埠  
台山縣四九城伍倫恭頌  
N.C. Lam, Fort Brown, Texas

▲加拿大各埠代理處  
(郵費買者自備)  
KONG MAN SANG 222-226 Georgia St. E.  
GIM LEE YUEN 77 Pender St.  
YORK KEE CO. P.O. Box 1142  
QUONG LEE YUEN EDMONTON, ALTA.  
HOP LEE CO. 126 Main St.  
QUONG LEE CO. ST. JOHN, N. B.  
KONG MAN YUEN 206 Centre St.  
HOP YICK CO. 214 Centre St.  
WONG SHING CO. P.O. Box 1416  
SUNG CHONG LUNG 19 Elizabeth St.  
CENTRAL CANADA SUPPLY 212 River St. W.  
KWONG TONG CHONG 101-62-97th St.  
EDMONTON, ALTA.

▲奇生行三鞭補腎丸及戰必勝丸  
此丸之功效，非筆墨所能形容。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。